

www.vanguardworld.com

## English

## ④ LOW ANGLE PHOTOGRAPHY

Follow steps above as specified (fig. 9) to remove the central column (H) and the central column end plug (J). Step 1) Attach the 3/8" screw adapter to the central column and plug (J). Step 2) Remove pan head from the central column. Line up the screw of the end plug with the pan head and connect. Step 3) Position the end plug (J) in the central column hole on the canopy and tighten firmly by turning the lock knobs (D) clockwise.

**NOTE:** You must connect to camera equipment and attach your camera directly on it. PLEASE be aware this will limit your camera movement.

**Warning:** Use the central column end plug (J) above canopy/ptop spider cast only, do not use in reverse position as shown in figure 12.

⑤ To ensure perfect compactness when folding of your tripod for transporting please pay attention to the position of the head (as shown in figure 12).

## ⑥ LEG EXTENSION ADJUSTMENT

To adjust the height of the legs, each one has a telescopic section that can be extended by releasing the lock (L) or (O).

Open the legs. Release the leg sections successively by unlocking the leg locks (L) or (O). Always start from the top down (thinnest section last) to reach the desired height. Using the larger leg section first will make your tripod more stable, as shown (fig. 14).

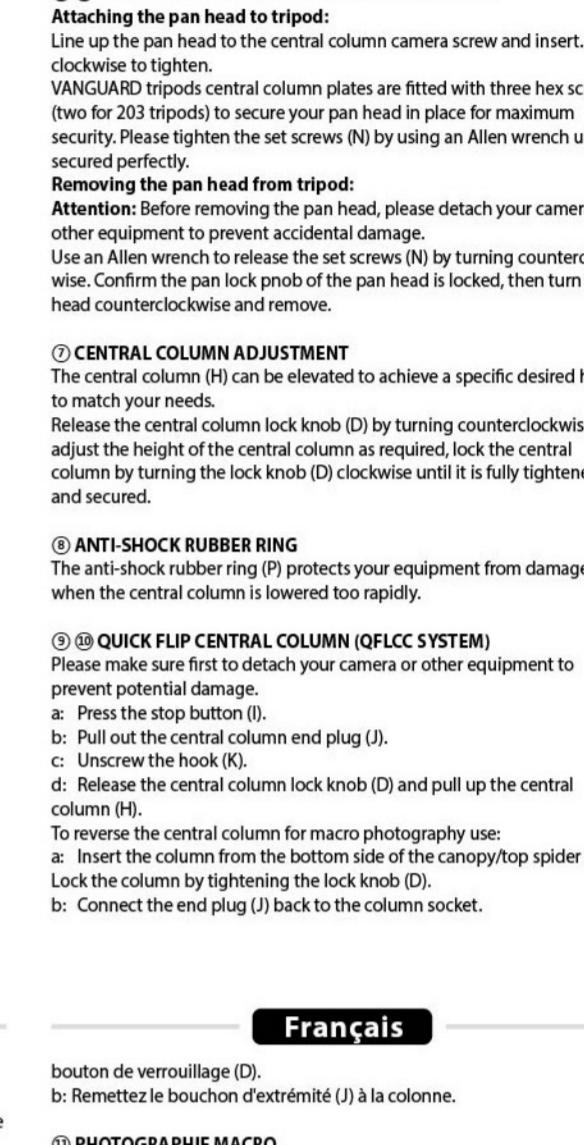
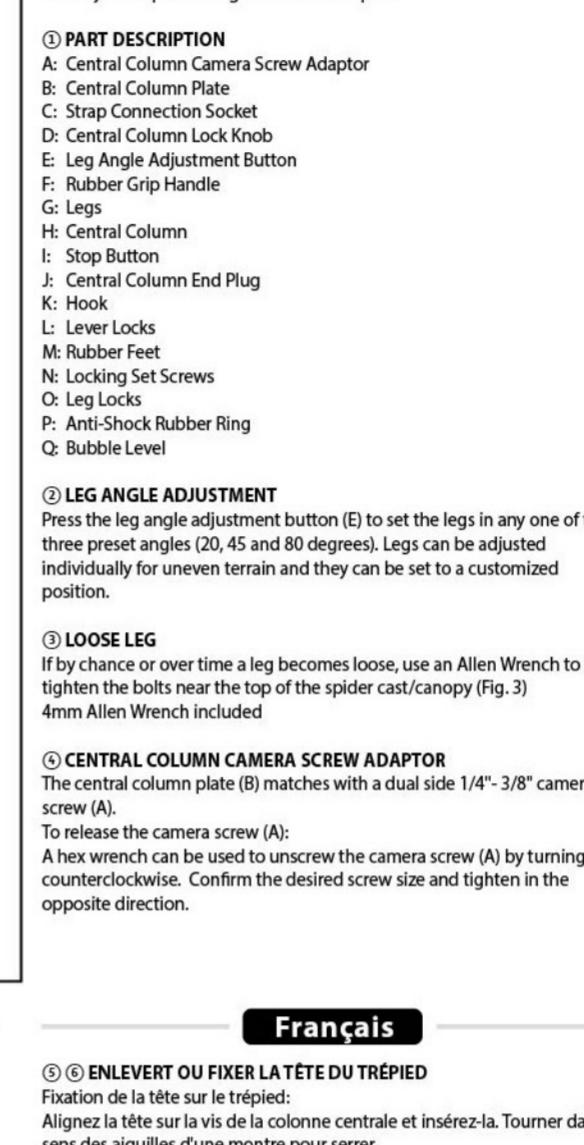
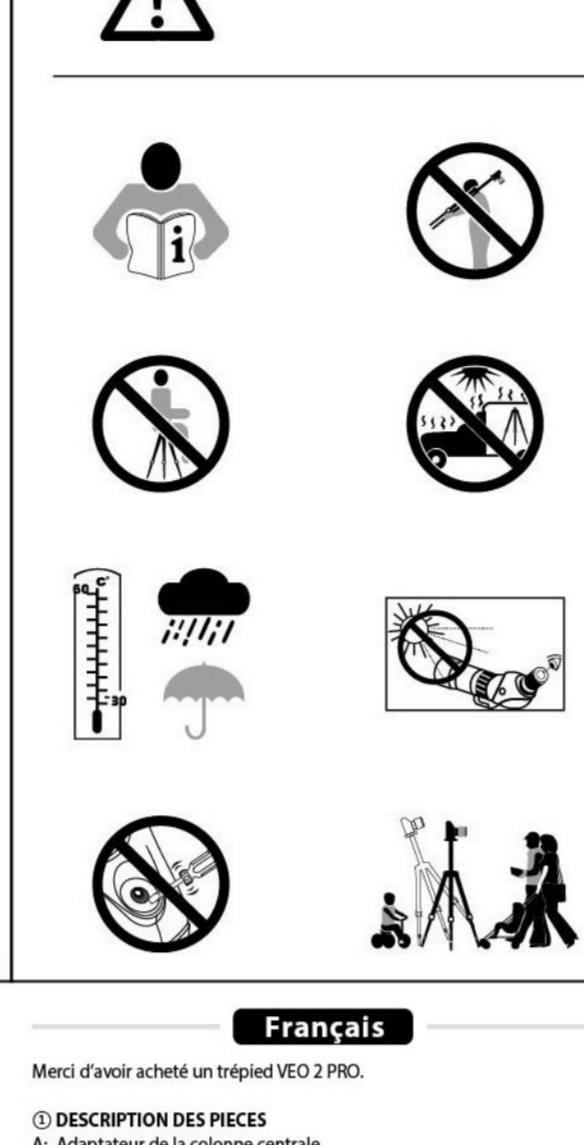
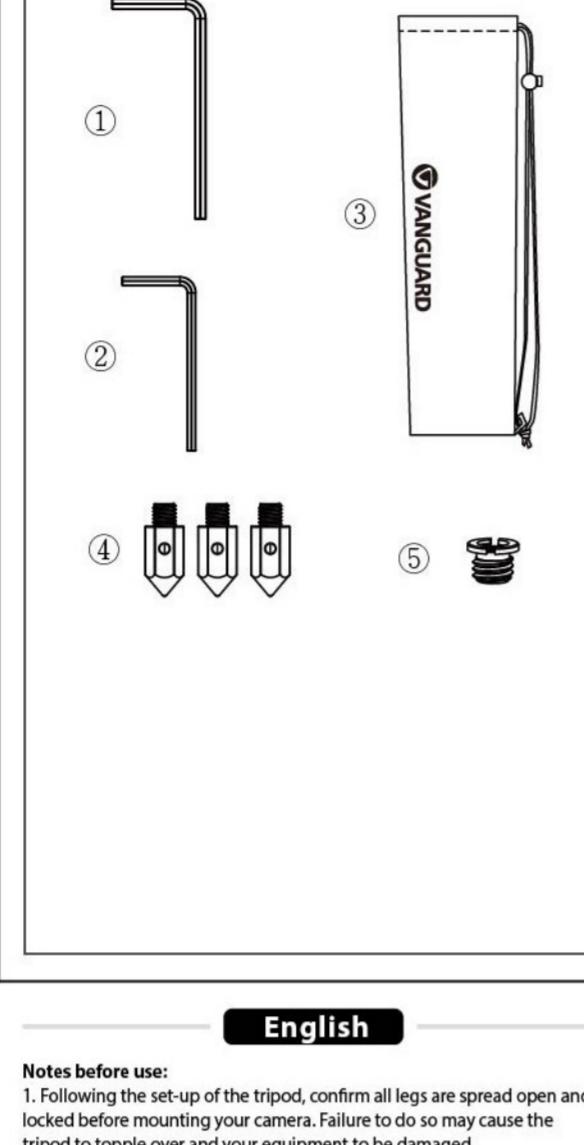
⑦ Attention: The correct grip position (shown fig. 15).

## ⑧ RUBBER FEET TO SPIKED FEET

The rubber feet can be converted to spiked feet for use on different types of terrain. Spiked feet are included (fig. 16).

## Accessories

VEO 2 PRO series accessories include:  
 (1) Allen Wrench (used in tightening the loose leg)  
 (2) Allen wrench (used for attaching / removing the pan head)  
 (3) Tripod Bag  
 (4) Spiked feet (X3)  
 (5) 3/8" Screw Adaptor



## French

## ④ LOW ANGLE PHOTOGRAPHY

Follow steps above as specified (fig. 9) to remove the central column (H) and the central column end plug (J). Step 1) Attach the 3/8" screw adapter to the central column and plug (J). Step 2) Remove pan head from the central column. Line up the screw of the end plug with the pan head and connect. Step 3) Position the end plug (J) in the central column hole on the canopy and tighten firmly by turning the lock knobs (D) clockwise.

**NOTE:** You must connect to camera equipment and attach your camera directly on it. PLEASE be aware this will limit your camera movement.

**Warning:** Use the central column end plug (J) above canopy/ptop spider cast only, do not use in reverse position as shown in figure 12.

## ⑤ To ensure perfect compactness when folding of your tripod for transporting please pay attention to the position of the head (as shown in figure 12).

## ⑥ LEG EXTENSION ADJUSTMENT

To adjust the height of the legs, each one has a telescopic section that can be extended by releasing the lock (L) or (O).

Open the legs. Release the leg sections successively by unlocking the leg locks (L) or (O). Always start from the top down (thinnest section last) to reach the desired height. Using the larger leg section first will make your tripod more stable, as shown (fig. 14).

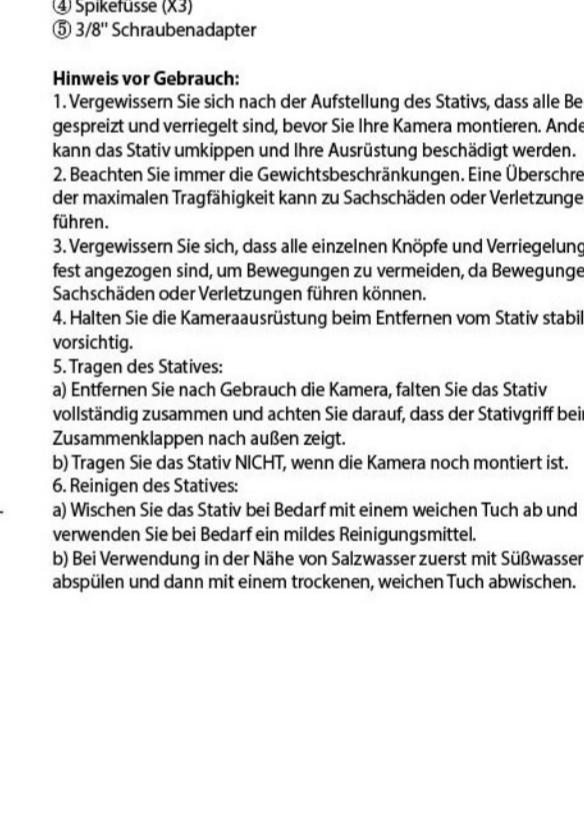
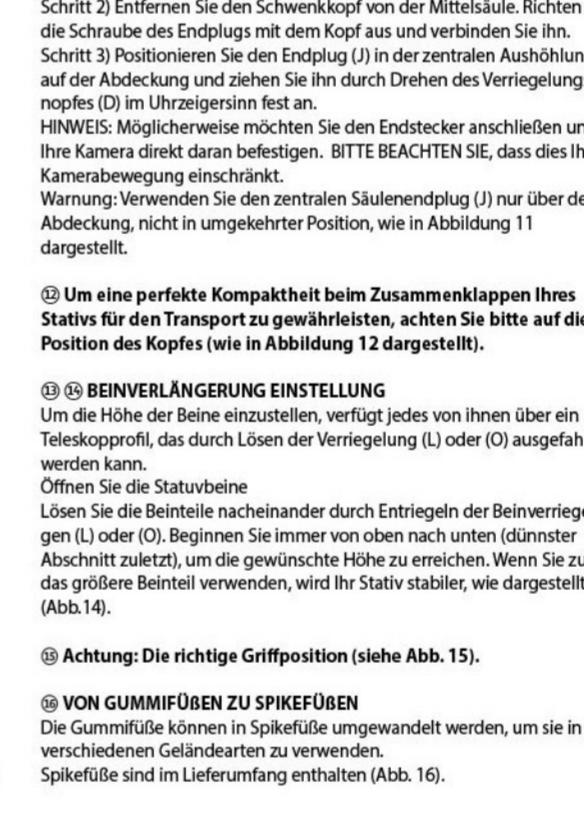
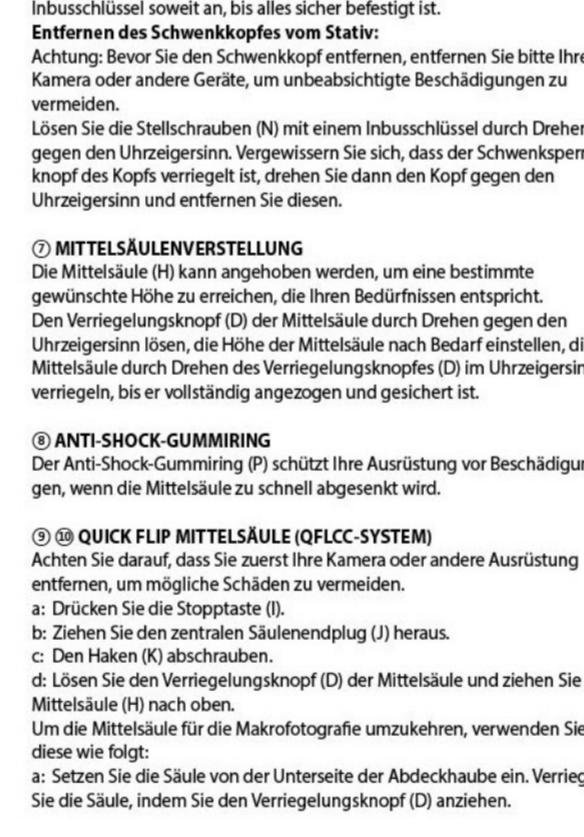
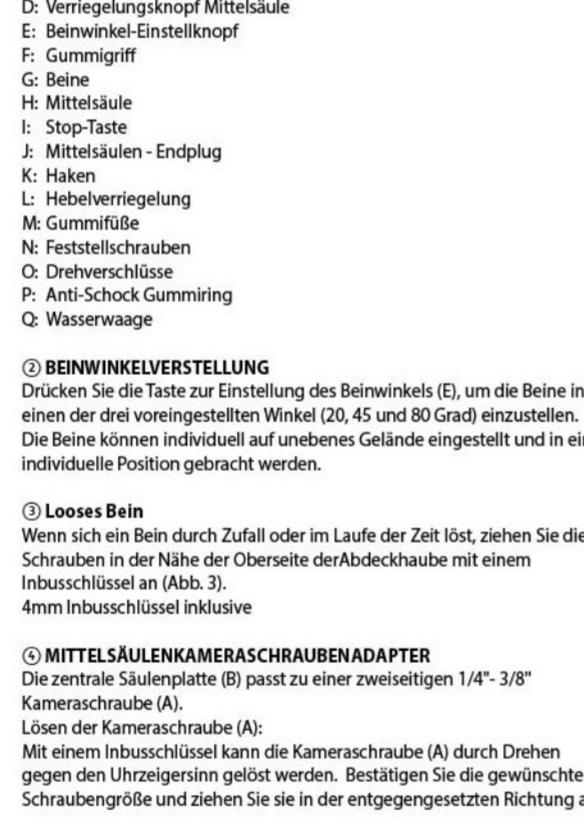
⑦ Attention: The correct grip position (shown fig. 15).

## ⑧ RUBBER FEET TO SPIKED FEET

The rubber feet can be converted to spiked feet for use on different types of terrain. Spiked feet are included (fig. 16).

## Accessories

VEO 2 PRO series accessories include:  
 (1) C6 Allen (utilisé pour le serrage des jambes)  
 (2) Clé Allen (utilisée pour attacher / enlever la tête)  
 (3) Sac de transport  
 (4) Points (3pcs)  
 (5) Adaptateur 3/8"



## Spanish

## Gracias por comprar un trípode VEO 2 PRO.

## ① DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS

A: Tomillo adaptador de la columna central  
 B: Conector de la columna central  
 C: Conector de extremo de la columna central  
 D: Botón de aliste del ángulo de las patas  
 E: Empuñadura de Cama  
 F: Patas  
 G: Columna central  
 I: Botón de stop  
 J: Conector de extremo de la columna central  
 L: Cierre de clip  
 M: Riel de goma  
 N: Tornillos de bloqueo  
 O: Cierres de giro  
 P: Anillo de goma anti-choque  
 Q: Nivel de burbuja

## ② AJUSTE DEL ÁNGULO DE LAS PATAS

Presione el botón de ajuste del ángulo de las patas (E) para ajustar las patas en cualquiera de los tres ángulos preestablecidos (20, 45 y 80 grados). Las patas se pueden ajustar individualmente para terrenos irregulares y se pueden ajustar a una posición personalizada.

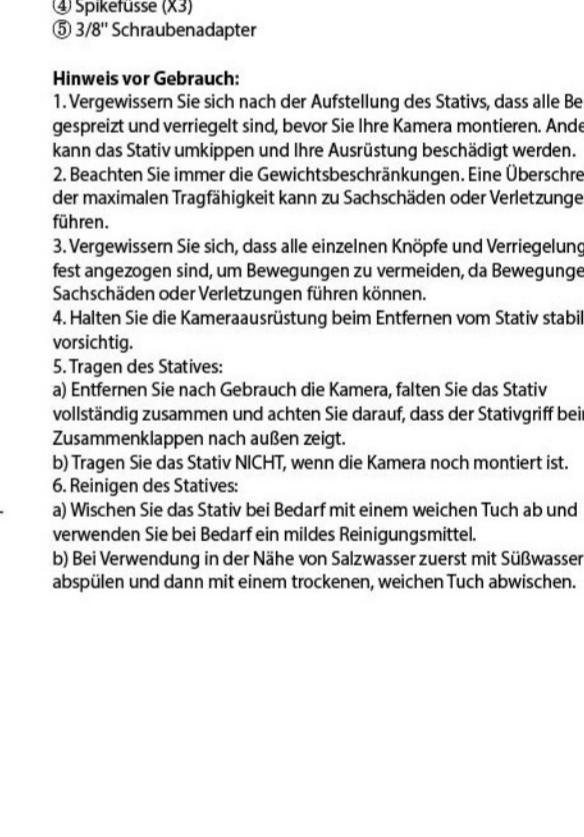
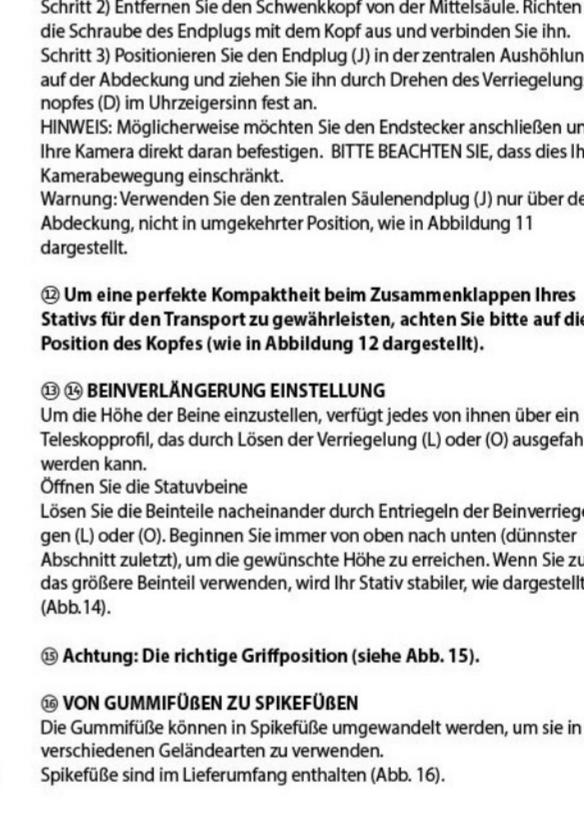
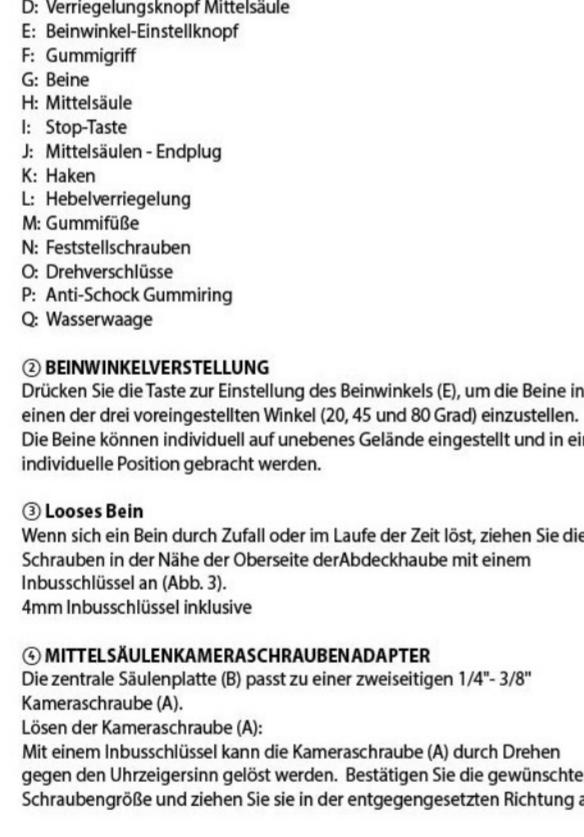
## ③ PATA SIN TENSIÓN

Si por casualidad o con el tiempo una pata se desentara, use una llave Allen para apretar los tornillos de la parte superior en el doble (Fig. 3). Llave Allen de 4mm incluida

## ④ TORONDO ADAPTADOR DE LA COLUMNAS CENTRAL

La base de la columna central (B) coincide con un tornillo de cámara (A) de 1/4"-3/8" de doble cara.

Para soltar el tornillo de la cámara (A): Se puede utilizar una llave hexagonal para desenroscar el tornillo de la cámara (A) girando en sentido contrario a las agujas del reloj. Confirme el tamaño de tornillo deseado y apriete en la dirección opuesta.



## Español

## ④ RETIRADA O FIJACIÓN DE LA RÓTULA AL TRÍPODE

Lijé la rótula con el tornillo de cámara de la columna central e insertéla. Gire en el sentido de las agujas del reloj para tensar.

Las bases de la columna central de los trípodes VANGUARD están equipadas con tres tornillos hexagonales (dos para trípodes 203) para asegurarlos firmemente en su lugar y garantizar la máxima seguridad. Apriete los tornillos de bloqueo (N) y una llave Allen hasta que queden perfectamente asegurados.

## ⑤ RETIRADA DE LA RÓTULA

Atención: Antes de retirar la rótula, extraiga la cámara u otro equipo para evitar daños accidentales.

Utilice una llave Allen para liberar los tornillos de bloqueo (N) girando en sentido contrario a las agujas del reloj. Confirme la altura de la columna central girando el tornillo de bloqueo (N) y tire hacia arriba el tornillo de la rótula en la base de la columna central. Extraiga la rótula de la columna central girando el tornillo de la rótula en sentido contrario a las agujas del reloj y retírela.

## ⑥ AJUSTE DE LA EXTENSIÓN DE LAS PATAS

La columna central (H) puede elevarse para lograr una altura específica deseada que se ajuste a sus necesidades.

2. Sujete la parte inferior del trípode de la columna central (D) girando en sentido contrario a las agujas del reloj. Ajuste la altura de la columna central según sea necesario, bloquee la columna central girando la perilla de bloqueo (D) en sentido de las agujas del reloj hasta que esté completamente apretada y asegurada.

## ⑦ ANILLO DE GOMA ANTI-CHOQUE

El anillo de goma antichoque (P) protege su equipo de daños cuando la columna central se baje demasiado rápidamente.

## ⑧ CONEXIÓN DE LA BASE DE LA COLUMNA CENTRAL (QFLCC SYSTEM)

Por favor, asegúrese primero de retirar su cámara u otro equipo para evitar daños.

a: Pulse el botón de stop (I).

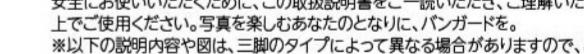
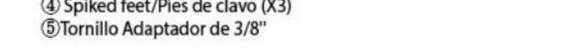
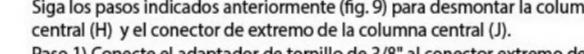
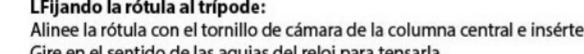
b: Extraiga el conector de extremo de la columna central (J).

c: Desenrosque el gancho (K).

d: Quite la perilla de bloqueo (P) y tire hacia arriba el tornillo de la rótula.

e: Inserte la columna central en la parte inferior del doble. Bloquee la columna central girando la perilla de bloqueo (D).

f: Vuelva a insertar el conector (J) a la columna.



## Español

## ④ RETIRADA O FIJACIÓN DE LA RÓTULA AL TRÍPODE

Siga los pasos indicados anteriormente (fig. 9) para desmontar la columna central (H) y el conector de extremo de la columna central (J).

Los bases de la columna central de los trípodes VANGUARD están equipadas con tres tornillos hexagonales (dos para trípodes 203) para asegurarlos firmemente en su lugar y garantizar la máxima seguridad. Apriete los tornillos de bloqueo (N) y una llave Allen hasta que queden perfectamente asegurados.

## ⑤ RETIRADA DE LA RÓTULA

Atención: Antes de retirar la rótula, extraiga la cámara u otro equipo para evitar daños accidentales.

Utilice una llave Allen para liberar los tornillos de bloqueo (N) girando en sentido contrario a las agujas del reloj. Confirme la altura de la columna central girando el tornillo de la rótula en la base de la columna central.

## ⑥ AJUSTE DE LA EXTENSIÓN DE LAS PATAS

La columna central (H) puede elevarse para lograr una altura específica deseada que se ajuste a sus necesidades.

2. Sujete la parte inferior del trípode de la columna central (D) girando en sentido contrario a las agujas del reloj. Ajuste la altura de la columna central según sea necesario, bloquee la columna central girando la perilla de bloqueo (D) en sentido de las agujas del reloj hasta que esté completamente apretada y asegurada.

## ⑦ ANILLO DE GOMA ANTI-CHOQUE

El anillo de goma antichoque (P) protege su equipo de daños cuando la columna central se baje demasiado rápidamente.

## ⑧ CONEXIÓN DE LA BASE DE LA COLUMNA CENTRAL (QFLCC SYSTEM)

Por favor, asegúrese primero de retirar su cámara u otro equipo para evitar daños.

a: Pulse el botón de stop (I).

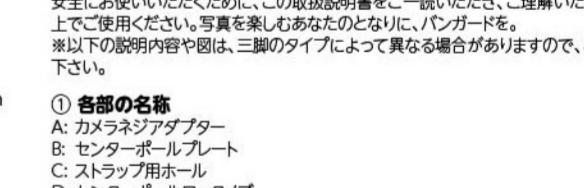
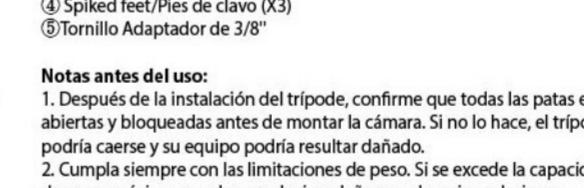
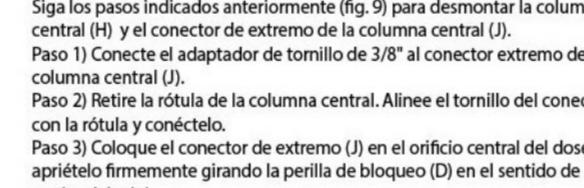
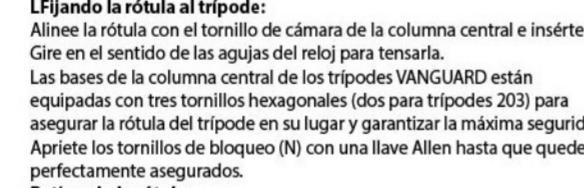
b: Extraiga el conector de extremo de la columna central (J).

c: Desenrosque el gancho (K).

d: Quite la perilla de bloqueo (P) y tire hacia arriba el tornillo de la rótula.

e: Inserte la columna central en la parte inferior del doble. Bloquee la columna central girando la perilla de bloqueo (D).

f: Vuelva a insertar el conector (J) a la columna.



## Español

## ④ FOTOGRAFÍA EN ÁNGULOS BAJO

Siga los pasos indicados anteriormente (fig. 9) para desmontar la columna central (H) y el conector de extremo de la columna central (J).

Step 1) Conecte el adaptador de tornillo de 3/8" al conector extremo de la columna central (J).

Step 2) Coloque la rótula de la columna central. Alinee el tornillo del conector con la rosca de la rótula.

Step 3) Coloque el conector de extremo (J) en el orificio central del doble y apriételo firmemente girando la perilla de bloqueo (D) en el sentido de las agujas del reloj.

NOTA: Es posible que desee conectar el conector de extremo a la cámara directamente. PERO FAVOR, tenga en cuenta que esto limitará el movimiento de la cámara.

Advertencia: Utilice el conector de extremo de columna central (J) sobre el doble solamente, no lo utilice en posición inversa como se muestra en la figura 14.

## ⑤ PARA ASEGURAR UNA PERFECTA COMPACTIDAD AL PLEGAR EL TRÍPODE PARA EL TRANSPORTE, PRESTE ATENCIÓN A LA POSICIÓN DE LA RÓTULA (COMO SE MUESTRA EN LA FIGURA 12).

## ⑥ PLEGAR EL TRÍPODE

Deshacer la rótula de la columna central (J) y la rótula de la cámara (H) para permitir la extensión de las patas.

Abra las patas del trípode y coloque la rótula de la cámara (H) en la base de la columna central.

## ⑦ GUERRA AL AGUA

Este es un producto resistente al agua. Puede ser usado en agua de mar y agua dulce.

1. Protección contra el agua: Proteger el trípode de la lluvia y el agua de mar.

2. Protección contra el agua: Proteger el trípode de la lluvia y el agua de mar.

3. Protección contra el agua: Proteger el trípode de la lluvia y el agua de mar.

4. Protección contra el agua: Proteger el trípode de la lluvia y el agua de mar.

5. Protección contra el agua: Proteger el trípode de la lluvia y el agua de mar.